

Informations pratiques à l'attention des participants

REJOIGNEZ-NOUS !



Le CSAO à l'Expo Milano 2015

► www.oecd.org/fr/csao-expo-milano



@SWAC_OECD



www.facebook.com/OECDSWAC



<https://swacexpo2015.wordpress.com/a-propos>



www.youtube.com/user/SWACoecd



www.flickr.com/photos/swac

TABLE DES MATIÈRES

1. À PROPOS DE LA SEMAINE DU SAHEL ET DE L'AFRIQUE DE L'OUEST	3
Aperçu du programme de la Semaine.....	3
2. INFORMATIONS IMPORTANTES À L'ATTENTION DES PARTICIPANTS.....	4
i) Visa	4
ii) Assurance	4
iii) Argent	4
3. INFORMATIONS GÉNÉRALES SUR LA VILLE DE MILAN (ITALIE).....	5
4. CARTE DES TRANSPORTS PUBLICS DE MILAN	7
5. JOURS 1-3 DE LA SEMAINE : ÉVÉNEMENTS SE DÉROULANT À L'EXPO MILANO	8
i) Informations générales sur l'Expo Milano et le site de l'Exposition.....	8
ii) Jours 1 et 2 (Forum du CSAO) : Pavillon européen, Expo Milano	10
iii) Jour 3 (Réunion du GOP du CSAO) : Le Pavillon autrichien.....	11
iv) Jour 3 (Consultation avec la société civile et les ONG à propos de l'Alliance globale pour la résilience – AGIR) : Centre de conférences du site de l'Exposition.....	11
6. JOURS 4-5 DE LA SEMAINE : ÉVÉNEMENTS SE DÉROULANT AU PALAZZO DELLE STELLINE	12

1. À PROPOS DE LA SEMAINE DU SAHEL ET DE L'AFRIQUE DE L'OUEST

L'édition 2015 de la Semaine du Sahel et de l'Afrique de l'Ouest se tiendra à l'invitation de l'Union européenne du 26 au 30 octobre à l'Expo Milano. La Semaine sensibilisera l'opinion publique sur le thème de l'Expo « Nourrir la planète, Énergie pour la vie » du point de vue de l'Afrique de l'Ouest, et aura pour objet la sécurité alimentaire et la résilience.

La Semaine du Sahel et de l'Afrique de l'Ouest rassemble des organisations régionales et des représentants des gouvernements d'Afrique de l'Ouest et des pays de l'OCDE, de la société civile, d'associations professionnelles, de centres de recherche, d'organisations internationales, d'organismes multilatéraux et bilatéraux et des médias.

Aperçu du programme de la Semaine

26 octobre	27 octobre	28 octobre	29 octobre	30 octobre
<p>Forum</p> <p>Jour 1: Mutations en Afrique de l'Ouest et impacts sur la sécurité alimentaire</p> <p><i>Pavillon de l'Union européenne, Expo Milano</i></p>	<p>Forum</p> <p>Jour 2: Expériences et approches innovantes de la résilience</p> <p><i>Pavillon de l'Union européenne, Expo Milano</i></p>	<p>Réunion du Groupe d'orientation politique du CSAO</p> <p><i>Pavillon de l'Autriche, Expo Milano</i></p> <p>Consultation de la société civile et des ONG sur l'Alliance Globale pour la Résilience (AGIR)</p> <p><i>Centre de conférences, Expo Milano</i></p>	<p>Session spéciale du Réseau de prévention des crises alimentaires (RPCA)</p> <p><i>Salle Manzoni, Centre des Congrès, Palazzo delle Stelline, Milan Centre</i></p>	<p>Réunion du Groupe d'experts seniors de l'Alliance globale pour la résilience (AGIR)</p> <p><i>Salle Manzoni, Centre des Congrès, Palazzo delle Stelline, Milan Centre</i></p>

2. INFORMATIONS IMPORTANTES À L'ATTENTION DES PARTICIPANTS

i) Visa

Les participants doivent posséder une pièce d'identité ou un passeport en cours de validité avec un visa pour l'Italie. Les participants sont invités à consulter le site Internet officiel du ministère des Affaires étrangères italien, ou à contacter l'ambassade ou le bureau consulaire italien ou français le plus proche (<http://vistoperitalia.esteri.it/home/en>).

Une invitation personnelle vous a déjà été transmise afin de faciliter votre demande de visa. Si nécessaire, Le Secrétariat peut également vous envoyer une attestation de participation à la Semaine du Sahel et de l'Afrique de l'Ouest à l'Expo Milano.

ii) Assurance


Nous rappelons aux participants qu'ils doivent avoir une couverture d'assurance appropriée pour leurs voyages internationaux pendant toute la durée de leur transfert et de leur séjour à Milan. L'OCDE ne pourra pas être tenue pour responsable en cas d'incident.

iii) Argent

Nous rappelons aux participants qu'il est important d'avoir sur eux des espèces (euros) ou une carte bancaire afin de retirer des euros à leur arrivée à Milan. Les participants sont priés de financer leur trajet jusqu'à leur hôtel à Milan et de s'y rendre par leurs propres moyens. Aucun transfert jusqu'à leur hôtel ne sera organisé par l'hôtel ou par les organisateurs.

Pour les participants pris en charge par le Secrétariat du CSAO, le coût du transfert depuis l'aéroport est pris en compte dans l'indemnité journalière fournie.

3. INFORMATIONS GÉNÉRALES SUR LA VILLE DE MILAN (ITALIE)

Fuseau horaire	GMT + 1 heure
Météo en octobre	<p>En octobre, Milan connaît un temps automnal avec des températures douces, parfois fraîches et des possibilités d'averses. La météo peut être assez imprévisible. Veillez à emporter des vêtements chauds et de pluie.</p> <p>Moyenne des températures journalières : 12° C / 54° F Moyenne des températures maximum : 18° C / 64° F Moyenne des températures minimum : 6° C / 43° F</p>
Monnaie et système bancaire	<p>L'euro (€) Vous pouvez en général payer ou retirer de l'argent partout en ville par carte de crédit Visa, Maestro ou MasterCard.</p>
Alimentation électrique :	<p>220-230 volts AC, 50Hz</p>  <p>Veillez noter que les prises murales italiennes sont différentes des autres prises murales européennes (par ex., en France). Vous pourrez avoir besoin d'un adaptateur pour vos appareils électriques si votre prise est de type E ou F (ce qui est le cas de la plupart des ordinateurs portables).</p>
Sécurité	<p>Milan est considérée comme une ville plutôt sûre, même si le centre-ville peut être le lieu de petite délinquance. Nous vous recommandons de rester prudents et de bien surveiller vos affaires, en particulier dans les transports publics.</p>
Transports	<p>Milan (et sa banlieue) constitue la quatrième plus grande métropole européenne. Les services de transport sont donc nombreux et accessibles. Vous pouvez facilement vous déplacer dans la ville et accéder au site de l'Exposition en métro (voir carte ci-dessous), train ou taxi.</p>
Aéroports	<p>Milan a deux aéroports : Milan-Linate (à l'est) qui est le plus proche du centre-ville, et Milan Malpensa (nord-ouest). Ils sont tous deux accessibles en bus ou en taxi. Malpensa est aussi accessible sur le trajet qui va de la station de Piazza Cadorna ou Centrale au Terminal 1 de l'aéroport Milan-Malpensa.</p> <p><u>En taxi depuis l'aéroport Milan-Linate</u> : Le trajet dure environ 15 à 20 minutes et coûte 23 € – la durée du trajet peut varier en fonction de l'heure et de la circulation.</p> <p><u>En taxi depuis l'aéroport Milan Malpensa</u> : Le trajet jusqu'au centre de Milan coûte 90 € (frais fixe) et dure 45 à 60 minutes. La durée du trajet peut varier en fonction de l'heure et de la circulation.</p>

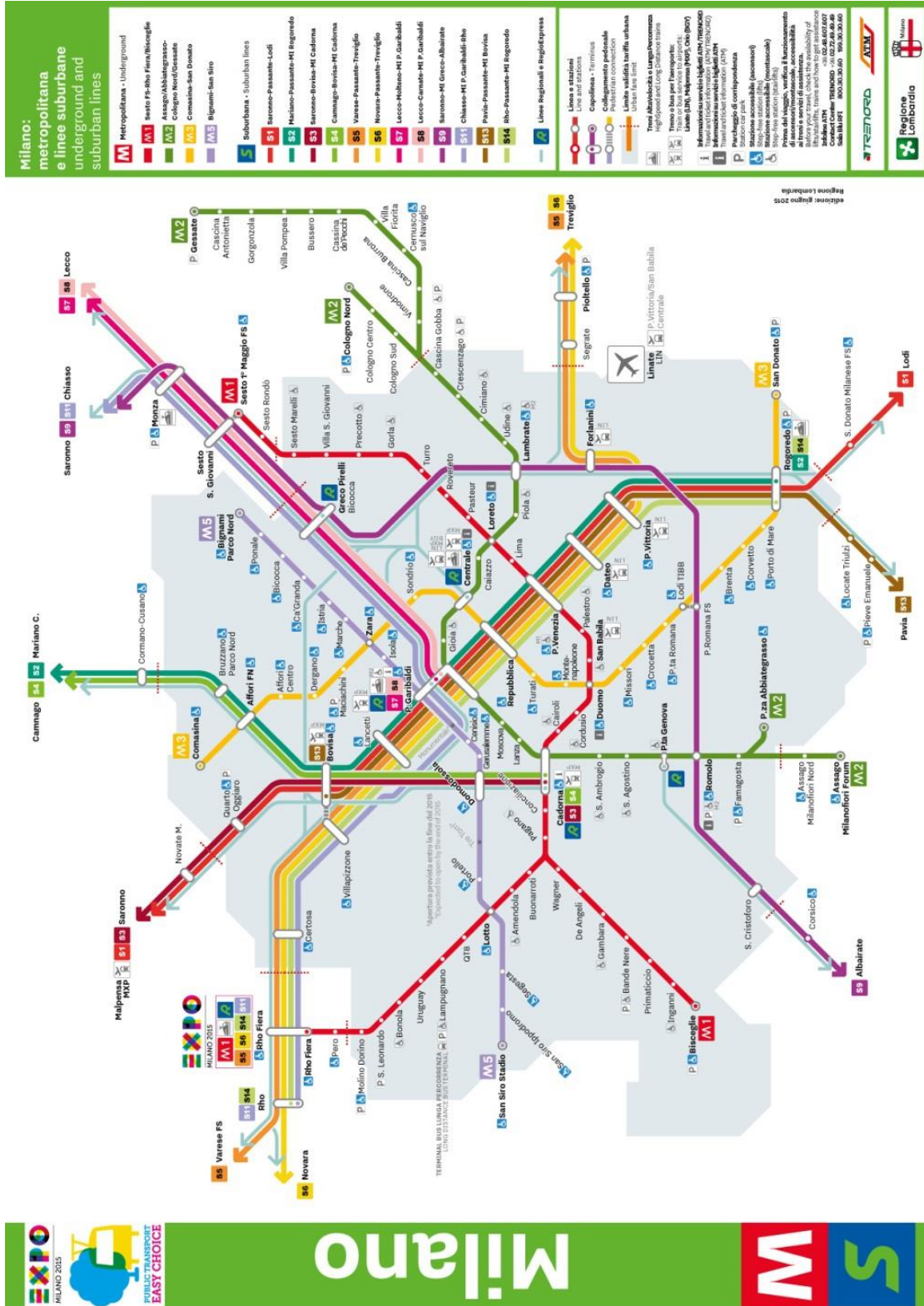
SEMAINE DU SAHEL & DE L'AFRIQUE DE L'OUEST

26–30 octobre 2015 — Milan, Italie

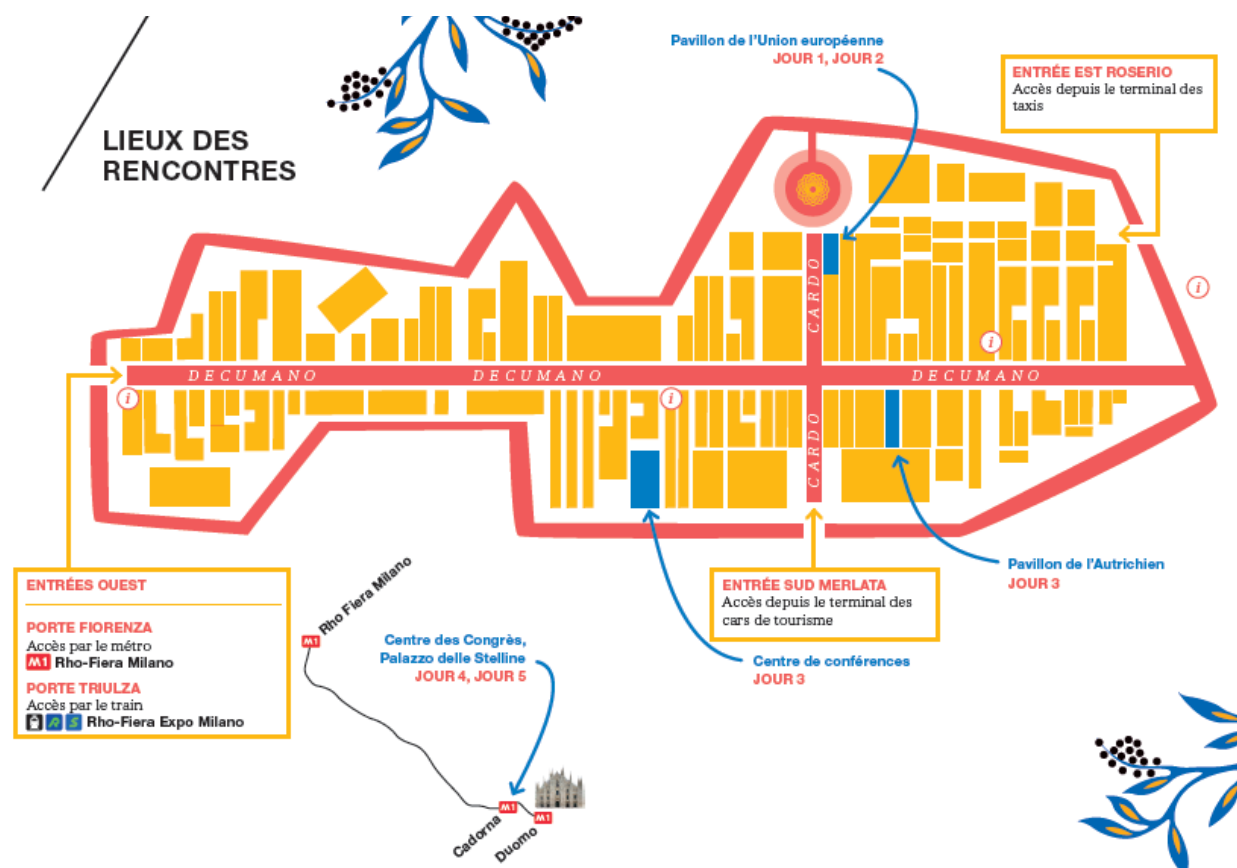
EXPO
2015

Numéros d'urgence	Urgences : 113 Ambulance : 118 Police (<i>Carabinieri</i>) : 112 Pompiers : 115
Sites Internet utiles – Milan	Services de transport public (ATM – <i>Azienda Trasporti Milanesi</i>) : http://www.atm.it/en/Pages/default.aspx https://www.comune.milano.it/wps/portal/ist/fr http://ciaomilano.it/e/index.asp http://www.aboutmilan.com/ http://www.lonelyplanet.com/italy/milan

4. CARTE DES TRANSPORTS PUBLICS DE MILAN



5. JOURS 1-3 DE LA SEMAINE : ÉVÉNEMENTS SE DÉROULANT À L'EXPO MILANO



Un service d'autocar sera organisé pour les participants de l'hôtel LaGare Milano à Expo Milano en ces jours. Si vous souhaitez bénéficier de ce service merci de contacter AbdoulAziz.SOUMARE@oecd.org et de vous présenter à 08h30 dans le hall de l'hôtel LaGare Milano (Via Giovanni Battista Pirelli 20, 20124 MILANO).

i) Informations générales sur l'Expo Milano et le site de l'Exposition

De mai à octobre 2015, Milan reçoit plus de vingt millions de visiteurs à l'exposition universelle. Cet événement mondial, qui rassemble quelque 145 pays, l'ONU, l'Union européenne ainsi que des organisations privées et à but non lucratif, est une plate-forme de dialogue et d'échange des meilleures pratiques et des solutions envisagées pour répondre aux défis majeurs que sont l'alimentation, la nutrition et la durabilité. Le thème de l'exposition est « Nourrir la planète, Énergie pour la vie », choisi pour sensibiliser sur un besoin vital et commun à tous les pays : être en mesure de garantir une alimentation saine, sûre et en quantité suffisante tout en respectant la planète et son équilibre. En plus d'être un lieu de dialogue, le site de l'Exposition est aussi un voyage culturel qui nous permet d'observer la production alimentaire du point de vue culturel et traditionnel tout en nous donnant la possibilité d'explorer l'utilisation de nouvelles technologies.

Veuillez consulter ExpoNet, le magazine officiel du site de l'Exposition, pour lire les articles sur les personnalités principales, les sujets de débat et les avis d'experts sur les sujets relatifs à l'Expo Milano 2015 : <http://magazine.expo2015.org/en/index.html>

La plupart des événements de la Semaine (Jours 1 à 3) auront lieu sur le site même de l'Expo Milano.

Le site de l'Exposition

Le site de l'Exposition s'étend sur 1,1 million de mètres carrés et comprend plus de 150 restaurants, bars, stands d'alimentation et de rafraîchissements et petits restaurants de rue. Un service de navette gratuit (« People Mover ») a été mis en place sur le site de l'Exposition.

Étant donné la taille du site de l'Exposition et la distance entre les entrées et nos lieux de conférence, nous vous recommandons de porter des chaussures confortables. Nous encourageons fortement les participants à prévoir suffisamment de temps pour arriver jusqu'au site, faire vérifier vos billets à l'entrée et passer par la sécurité, et rejoindre les lieux des réunions.

Les participants peuvent entrer sur le site de l'Exposition munis d'un sac ou d'une valise qui ne doivent pas excéder la taille d'un bagage de cabine d'avion standard (56 cm x 45 cm x 25 cm).

Heures d'ouverture, accès et parking

Les heures d'ouverture journalières sont de 09h à 23h^{*1}. Le site de l'Exposition est situé au nord-ouest de Milan, et est facilement accessible depuis toutes les lignes principales des transports publics. On peut arriver au site en métro (souterrain), en train, en bus touristique, en taxi et en voiture privée. Le site compte quatre parkings, disponibles sur réservation uniquement : Merlata (adjacent à l'accès sud de Merlata), Arese (avec bus-navette de courtoisie jusqu'à l'accès Est de Rosario), Fiera Milano (avec bus-navette de courtoisie jusqu'à l'accès de Fiorenza Ouest), et Trenno (avec service de bus-navette gratuit jusqu'à l'accès Est de Rosario).

Wi-Fi

La Wi-Fi est disponible gratuitement sur l'ensemble du site de l'Exposition. Il suffit aux participants de sélectionner un point Wi-Fi dans la liste des réseaux disponibles, d'ouvrir un navigateur Internet et d'accepter les conditions d'utilisation. Il peut être nécessaire de vous reconnecter au réseau lorsque vous changez de pavillon.

Visiteurs porteurs de handicap

Les personnes présentant un handicap ont la possibilité de bénéficier de billets d'entrée à tarif réduit pour l'Expo Milano 2015. Il suffit pour cela de présenter une attestation d'handicap. Lorsqu'une personne porteuse de handicap a besoin d'être accompagnée en permanence, un billet gratuit sera émis sur présentation encore une fois, d'une attestation d'handicap.

¹ Ces horaires concernent les entrées Merlata et Rosario. Les entrées Triulza et Fiorenza ouvrent à 10 h.

Les visiteurs présentant un handicap peuvent accéder au site de l'Exposition *via* les modes de transports suivants :

- Métro ligne rouge M1 – Station : Rho-Fiera Milano
- Train – Gare : Rho-Fiera Milano
- Taxi
- Bus touristique
- Voiture privée

Le service de bus-navette de courtoisie « People Mover » fonctionne le long du périmètre extérieur du site de l'Exposition. Il est accessible aux visiteurs porteurs de handicap et aux personnes à mobilité réduite. Pour des raisons de sécurité, les voies qui se trouvent à l'intérieur du site de l'Exposition sont conçues pour les piétons et ne peuvent pas être utilisées par les bus-navettes, les taxis, les voitures électriques ou autres véhicules.

Les arrêts du bus-navette pour les lieux de la Semaine sont :

- Pavillon européen : Arrêt n° 4
- Pavillon français : Arrêt n° 4
- Pavillon autrichien : Arrêt n° 8
- Centre de conférences du site de l'Exposition : Arrêt n° 9

Pour de plus amples informations, veuillez consulter :

<http://www.expo2015.org/fr/explorer/informations-pratiques/accueil-des-personnes-en-situation-de-handicap---accessibilite-du-site-de-l-exposition>

Services sur place

L'Expo Milano est semblable à une petite ville. Les visiteurs pourront y trouver des boutiques, des zones de services, des pharmacies, des banques, des distributeurs d'espèces, une salle de sport, des zones réservées aux fumeurs, un tabac, un bureau des objets trouvés, des stands d'informations, la police et des services de premier secours.

Pour de plus amples informations, veuillez consulter :

<http://www.expo2015.org/fr/explorer/informations-pratiques/services-utiles>

ii) Jours 1 et 2 (Forum du CSAO) : Pavillon européen, Expo Milano

Le Pavillon européen hébergera le Forum du CSAO le lundi 26 octobre et le mardi 27 octobre.

La réunion aura lieu dans la salle de conférence du Pavillon, au premier étage. La réunion bénéficiera de services d'interprétation de l'anglais vers le français, et les participants pourront accéder au WI-FI du Pavillon. Il leur sera également servi du café, des boissons et un déjeuner sous forme de buffet durant les deux jours de la conférence.

Une fois qu'ils auront passé le contrôle des billets aux entrées Ouest, les participants du Forum seront accueillis par des hôtes et seront escortés jusqu'au Pavillon à l'aide du système de bus-navette du site de l'Exposition. Le Pavillon de l'Union européenne est situé le long du Cardo, dans le Pavillon italien du site de l'Exposition, juste en face du Palazzo Italia, et à quelques pas du Lake Arena et de l'Arbre de Vie. Il faut environ 20 minutes à pied pour gagner le Pavillon depuis les entrées Ouest. Si vous rejoignez le Pavillon avec la navette, veuillez descendre à l'arrêt n° 4.

Site Internet du Pavillon européen : <http://europa.eu/expo2015/fr/>

iii) Jour 3 (Réunion du GOP du CSAO) : Le Pavillon autrichien

[Cette réunion du Groupe d'orientation politique du CSAO est réservée uniquement aux membres du CSAO]

Le Pavillon autrichien hébergera la réunion du Groupe d'orientation politique (GOP) du CSAO le mercredi 28 octobre après-midi. Avant la réunion, les participants sont invités à assister aux premières sessions de consultation avec la société civile et les ONG à propos de l'Alliance globale pour la résilience (AGIR) – Sahel et Afrique de l'Ouest au Centre de conférences du site de l'Exposition et au déjeuner d'inauguration de la réunion du GOP, au Café des chefs (Pavillon français).

La réunion du GOP aura lieu dans la salle VIP du Pavillon. À votre arrivée, vous apercevrez une longue file de visiteurs. Vous n'avez pas besoin de vous mettre dans cette file. Les participants sont priés de se présenter au Point d'information du Pavillon et seront escortés jusqu'à la salle de réunion.

La réunion bénéficiera de services de traduction de l'anglais vers le français. Il sera servi aux participants du café, du thé, des jus de fruits et de l'eau minérale tout au long de l'après-midi. Ils pourront avoir un accès gratuit au Wi-Fi, dont le mot de passe leur sera communiqué dès leur arrivée. Fumer dans l'enceinte du bâtiment est interdit.

Il faut 25 minutes à pied depuis l'entrée principale TRIULZA de l'Expo pour accéder au Pavillon autrichien et 20 minutes à pied pour arriver au Pavillon français (*les deux bâtiments se trouvent à 5 minutes à pied l'un de l'autre*). S'agissant des autres entrées du site de l'Exposition, 10 minutes à pied sont nécessaires depuis l'entrée MERLATA (pour les arrivées en bus et en taxi seulement) et 5 minutes à pied depuis ROSERIO (pour les mini-bus et les taxis seulement).

Si vous souhaitez prendre le bus-navette au lieu de marcher, veuillez descendre à l'arrêt n° 4 pour le Pavillon français et à l'arrêt n° 8 pour le Pavillon.

Quels que soient votre point d'entrée et votre mode de transport dans le site de l'Exposition, pensez à réserver un laps de temps supplémentaire pour le service de contrôle de sécurité.

Déjeuner – Café des Chefs [participants à la réunion du Groupe d'orientation politique]

Le déjeuner du GOP aura lieu de 12h30 à 13h45 au Café des Chefs, restaurant situé au dernier étage du Pavillon français. Après le déjeuner, les participants seront escortés à pied jusqu'au Pavillon autrichien pour profiter d'une visite du Pavillon avant le début de la réunion.

Site Internet du Pavillon autrichien : <http://www.expoaustria.at/en.html>

Site Internet du Pavillon français : <http://france-milan-2015.fr/fr>

iv) Jour 3 (Consultation avec la société civile et les ONG à propos de l'Alliance globale pour la résilience – AGIR) : Centre de conférences du site de l'Exposition

La consultation entre les membres de la société civile à propos d'AGIR aura lieu au Centre de conférences du site de l'Exposition le mercredi 28 octobre, toute la journée. Cette réunion est organisée par SOS Faim qui enverra des invitations séparées pour l'occasion.

6. JOURS 4-5 DE LA SEMAINE : ÉVÉNEMENTS SE DÉROULANT AU PALAZZO DELLE STELLINE

Palazzo delle Stelline

Corso Magenta, 61 – 20123 Milan

Pour plus d'informations : www.stelline.it/en

Le Palazzo delle Stelline est un hôtel et un centre de congrès situé dans un charmant quartier du centre de Milan. Le Centre de conférences hébergera la session du Réseau de prévention des crises alimentaires (RPCA) et les réunions du Groupe d'experts seniors de l'Alliance globale pour la résilience (SEG-AGIR) le jeudi 29 octobre et le vendredi 30 octobre dans la salle Manzoni.

La réunion bénéficiera de services de traduction de l'anglais vers le français. Un déjeuner sous forme de buffet sera servi aux participants durant les deux jours dans le Centre de conférences. Les pauses café auront lieu en dehors de la salle de réunion. L'accès au Wi-Fi est gratuit. Les participants recevront le mot de passe dès leur arrivée.

Fumer dans l'enceinte de l'hôtel et du centre de congrès est interdit. Une cour extérieure centrale située devant la salle de conférence Manzoni peut être utilisée à cette fin.

Comment y accéder

Les stations de métro les plus proches (mentionnés ci-dessous) sont situés à 5-10 minutes à pied du centre de congrès :

- Cadorna, Ligne 1 (rouge) ou Ligne 2 (verte)
- Conciliazione, Ligne 1 (rouge)
- S. Ambrogio, Ligne 2 (verte)

